

AGREEMENT FOR THE UTILIZATION OF THE ONLINE BANKING SYSTEM

This document sets forth the agreement, which is granted in the following clauses and declarations:

FIRST CLAUSE: PARTICIPANTS.-

The following parties appear in the execution of this agreement for the utilization of the Online Banking system:

1. On the part of SAIBANK SOUTH AMERICAN INTERNATIONAL BANK, duly represented by its General Manager, who henceforth will be referred to simply as The Bank and
2. As the other Party, Mr./Mrs. _____

with the email address _____

who henceforth will be referred to as The Client.

SECOND CLAUSE: ANTECEDENTS.-

1. In its desire to offer to its clients a service consistent with technological advances, The Bank offers the product and service known as the Online Banking System. For his part, The Client is interested in gaining access to the indicated service.
2. For purposes of this agreement, the name Online Banking System includes consulting balances of checking accounts, savings accounts, fixed-term deposits and credits to which The Client of The Bank can gain access through the Internet.

THIRD CLAUSE: OBJECT.-

With the antecedents outlined above, the parties agree to sign this agreement to permit The Client to access the "Online Banking System" and carry out consultations through the Internet.

FOURTH CLAUSE: SPECIAL DECLARATION.-

The client declares that he understands that the "Online Banking System" only operates on equipment that complies with the technical specifications and programs listed below and promises, therefore, to always maintain his equipment adapted to the technical specifications and programs while The Bank offers this service:

Elements of the System

- PC with Pentium processor or compatible with 366Mhz or better.
- Operating system: Windows 2000, Windows NT Server 4.0, Windows Vista, Windows Seven 10:01
- Internet Explorer Browser version 6.0 or superior
- 128Mb of RAM memory or better.
- Minimum required free space in hard drive of 100MB
- Internet Connection Speed of 56Kbps or better
- Minimum monitor SVGA 14" configured at 1024 x 768

FIFTH CLAUSE: ENQUIRIES AND ENTRIES.-

Among others, the bank offers The Client the following services:

- Enquiries of balances and transactions of Checking Accounts
- Enquiries of balances and transactions of Savings Accounts
- Enquiries of Fixed-term investments and or Fixed-term Deposits
- Enquiries of Loans
- Placing messages directed to The Bank
- The parties agree that The Bank can increase or partially or totally withdraw any of the services related to this agreement, without the existence of any notice to The Client, for which the simple temporary or definitive elimination of the services is sufficient.

SIXTH CLAUSE: OPERATIVE MECHANISM OF THE SERVICE.-

The Bank will use the following operative system with The Client to access this service:

1. The Client will have access to the Online banking service provided that he has an email address.
2. The Bank will provide The Client an access to its web page which is found at the following address: www.sai-bank.com
3. The Bank will provide the Client electronic access to this agreement, so that the Client will be informed of the policies of this service. When The Client declares to The Bank his desire to be part of this service, whether it be through an email message sent to bankingsupport@sai-bank.com or by signing this agreement, which must be sent or delivered to personnel of The Bank in person. The Bank will present a user name and access password after the approval of said agreement.
4. The Bank will provide The Client a secure access through The Bank's Web site after entering the following page: www.sai-bank.com with the link "Online Bank" in order to access the service.

5. By means of the user name and password, The Client is responsible in the eyes of The Bank and the eyes of third parties, by virtue of use of the "Online Banking System" through the user name and password.

SEVENTH CLAUSE: PROPERTY.-

It is expressly stated that the "Online Banking" system is for the exclusive use of The Bank and that the presentation to The Client is made with the intention of providing another service, but with The Bank having the faculty and authority to unilaterally prevent the use of the same when deemed convenient.

EIGHTH CLAUSE: RECORDING OF INFORMATION OF THE SERVICE.-

While the Online Banking System service extends over the 24 hours of the day, seven days a week, the recording of information for enquiries will be determined by The Bank.

NINTH CLAUSE: TERM.-

This agreement has a duration on one year from the date of its signing or from the first entry that The Bank records in its computing system. It will be understood that it will be renewed for an equal period if no written communication exists by either of the parties at least 30 days before the expiration date of this agreement.

TENTH CLAUSE: COSTS.-

For the use of this service The Bank will charge the amount that shall be set in the Terms and Conditions of Services of the Online Banking System.

ELEVENTH CLAUSE.-

In the case of loss or misplacement of the user password, in order to safeguard his interests, The Client is obligated to immediately change the password in the system. In case the user password is forgotten The Client must request in writing a change of the same and the generation of a new password by writing to bankingsupport@sai-bank.com. The bank will not accept responsibility for the Client's own acts or effects due to a lack of care regarding these aspects.

TWELFTH CLAUSE: RESPONSIBILITY.-

The Client is responsible for all the enquiries that are made by using the service with his secret password, understanding this to mean his and the additional ones that he may have requested. The Bank does not accept any responsibility when The Client cannot make his enquiries for occasional or recurring flaws in the equipment or for partial or total suspension of the service or for defects of third parties. The Client will be careful with and handle his password with great diligence and will be responsible for faults of any kind.

DATE:

Signature of The Client

CI / RUC / PASS _____

SAIBANK SOUTH AMERICAN INTERNATIONAL BANK

CONVENIO PARA LA UTILIZACIÓN DEL SISTEMA DE BANCA EN LINEA

Conste por el presente instrumento el convenio que se otorga de las siguientes cláusulas y declaraciones:

CLÁUSULA PRIMERA: INTERVINIENTES.-

Intervienen en la celebración de este convenio para la utilización del sistema de Banca en Línea:

1. Por parte de SAIBANK SOUTH AMERICAN INTERNATIONAL BANK debidamente representado por su Gerente General quien en adelante se la denominará simplemente El Banco y,
2. Por otra parte él (la) Sr. (a) _____

Con dirección electrónica _____

a quien en adelante se le denominará El Cliente.

CLÁUSULA SEGUNDA: ANTECEDENTES.-

1. El Banco, en su afán de brindar a sus clientes un servicio acorde con los avances de la tecnología, ofrece el producto y servicio denominado Sistema de Banca en Línea. Por su parte, El Cliente se encuentra interesado en acceder al servicio indicado.
2. Para efectos de este convenio, la denominación de "Sistema de Banca en Línea", comprenderá la consulta de saldos de cuentas corrientes, de cuentas de ahorro, depósitos a plazo fijo y créditos a los cuales, El Cliente de El Banco, podrá acceder a través del Internet.

CLÁUSULA TERCERA: OBJETO.-

Con los antecedentes anteriormente expuestos, las partes acuerdan suscribir el presente convenio con el fin de que El Cliente pueda acceder al servicio " Sistema de Banca en Línea" y realizar las consultas a través del Internet.

CLÁUSULA CUARTA: DECLARACIÓN ESPECIAL.-

El cliente declara que es de su conocimiento que el "Sistema de Banca en Línea" opera únicamente en equipos que cumplan las especificaciones técnicas y programas detallados a continuación y se compromete, por lo tanto, a mantener sus equipos siempre adaptados a las mismas mientras El Banco le brinde este servicio:

Unidades del Sistema

- PC con procesador Pentium o compatible de 366Mhz o superior.
- Sistema operativo: Windows 2000, Windows NT Server 4.0, Windows XP, Windows Vista, Windows Seven
- Browser Internet Explorer versión 6.0 o superior
- 128Mb de memoria RAM o superior.
- Espacio mínimo libre requerido en disco duro 100MB.
- Velocidad de Conexión a Internet 56Kbps o superior
- Monitor mínimo SVGA 14" configurado 1024 x 768

CLÁUSULA QUINTA: CONSULTAS E INGRESOS.-

El banco ofrece a El Cliente, entre otros, los siguientes servicios:

- Consultas de saldos y transacciones de Cuentas Corrientes
- Consultas de saldos y transacciones de Cuentas de Ahorro
- Consultas de inversiones a Plazo Fijo o DPF
- Consulta de Préstamos
- Ingresos de mensajes dirigidos a El Banco
- Las partes acuerdan que El Banco puede incrementar o retirar parcial o totalmente cualquiera de los servicios relacionados con este convenio, sin mediar aviso alguno al El Cliente, bastando para ello, la simple eliminación temporal o definitiva de los servicios.

CLÁUSULA SEXTA: MECANISMO OPERATIVO DEL SERVICIO.-

El Banco seguirá el siguiente procedimiento operativo con El Cliente para acceder a este servicio:

1. El Cliente tendrá acceso al servicio de banca en línea, siempre y cuando disponga de una dirección de correo electrónica.
2. El Banco proveerá a El Cliente un acceso a su página web que se encuentra en la siguiente dirección: www.sai-bank.com
3. El Banco proveerá al Cliente acceso electrónico al presente convenio, de tal manera que El Cliente se encuentre informado de la normativa del presente servicio. Cuando El Cliente manifieste a el Banco su deseo de ser parte de este servicio, bien sea a través de un mensaje electrónico dirigido a bankingsupport@sai-bank.com, o por medio de la firma del presente convenio, el mismo que debe ser enviado o entregado al personal de El banco, de manera personal, El Banco hará la entrega de un código de usuario y clave de acceso después de ser aprobado dicho convenio.
4. El Banco proveerá a El Cliente un acceso seguro a través de la Web de El Banco previo el ingreso a la página www.sai-bank.com con el link o vínculo "Banco en Línea" a fin de que pueda acceder al servicio.

5. El Cliente, a través de su código de usuario y clave, es el responsable ante El Banco y ante terceros, en virtud del uso que por medio de ella se efectúe sobre el “Sistema de Banca en Línea”

CLÁUSULA SÉPTIMA: PROPIEDAD.-

Se deja expresa constancia de que el sistema “ Banca en Línea “ es de uso exclusivo de El Banco y que la entrega a El Cliente se efectúa con la intención de prestar un servicio más, teniendo El Banco la facultad y potestad de impedir unilateralmente la utilización del mismo cuando lo estime conveniente.

CLÁUSULA OCTAVA: REGISTRO DE LA INFORMACIÓN DEL SERVICIO.-

Si bien el servicio del Sistema de Banca en Línea se extenderá las 24 horas del día, los siete días de la semana, los registros de la información para las consultas serán determinados por El Banco.

CLÁUSULA NOVENA: PLAZO.-

El presente convenio tiene un plazo de duración de un año contando a partir de la fecha de suscripción del mismo o del primer ingreso que EL Banco registre en su sistema informático. Se entenderá renovado por un período igual si no mediará comunicación por escrito por cualquiera de las partes por lo menos 30 días antes de la fecha de vencimiento del presente convenio.

CLÁUSULA DÉCIMA: COSTOS.-

Por el uso del presente servicio El Banco cobrará el valor que sea fijado en los Términos y Condiciones de Servicios del Sistema de banca en línea.

CLÁUSULA UNDÉCIMA.-

En el caso de pérdida o extravío de la clave de usuario, El Cliente está obligado en salvaguarda de sus intereses a cambiar la clave inmediatamente en el sistema. En caso de olvido de su clave de usuario El Cliente deberá pedir el cambio de la misma y la generación de una nueva clave en forma escrita dirigida a bankingsupport@sai-bank.com. El Banco no se responsabiliza por actos o efectos propios, debido a la falta de cuidado sobre estos aspectos.

CLÁUSULA DUODÉCIMA: RESPONSABILIDAD.-

El Cliente es responsable de todas las consultas que realice mediante la utilización del servicio con su clave secreta, entendiéndose por ésta, la suya y las adicionales que hubiere solicitado. El Banco no asume responsabilidad alguna cuando El Cliente no pueda efectuar sus consultas por desperfectos ocasionales o recurrentes de los equipos o por suspensión parcial o total del servicio o por defectos de terceros. El Cliente cuidará y manejará su clave con suma diligencia y será responsable por todas las especies de culpa.

FECHA:

Firma del Cliente
CI / RUC / PAS _____

SAIBANK SOUTH AMERICAN INTERNATIONAL BANK